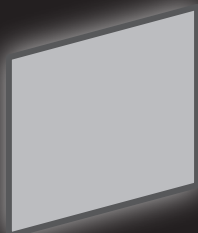
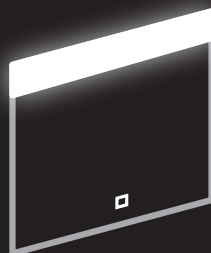
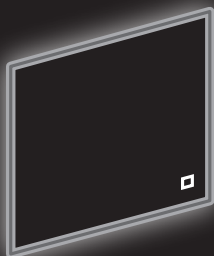
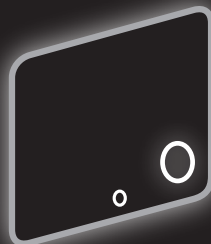
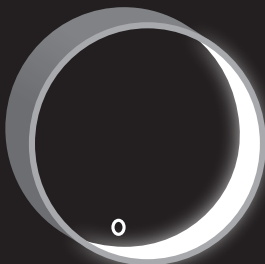
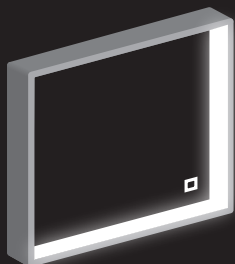


MIRROR
LED

by TorviscoGroup

LED
BASIC

by TorviscoGroup



ES INSTRUCCIONES DE MONTAJE MIRROR LED

DE Montageanleitung

EN Installation instructions

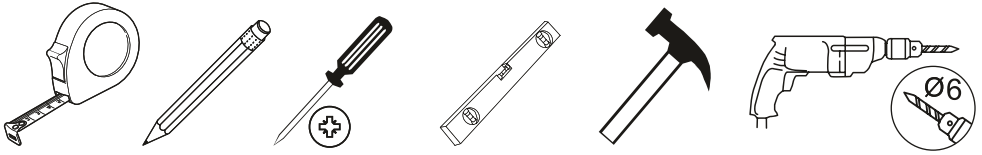
FR Instructions de montage

IT Istruzioni di montaggio

ES herramientas necesarias

DE benötigtes Werkzeug EN tools required

FR outils nécessaires IT strumenti necessari



ES INDICACIONES DE SEGURIDAD E INFORMACIÓN GENERAL

- Para evitar incidencias, en caso de detectar deterioro en algún cable exterior flexible debe ponerse en contacto con el fabricante, su representante de servicio o un técnico especialista.
- La superficie donde se instale el producto tiene que ser adecuada para soportar el peso.
- La posición del producto ha de definirse antes de proceder al montaje.
- Para evitar daños en el producto, el mismo tiene que tratarse con el máximo cuidado.
- Antes del montaje tienen que quitarse los anillos y otros objetos que pueden dañar el producto.
- Antes de realizar trabajos de taladrado ha de cerciorarse que ningún conducto hidráulico o conducto eléctrico se encuentre detrás de la zona de taladrado prevista.

DE Allgemeine Sicherheitshinweise und Informationen

- Die Elektroinstallation muss durch einen Elektro-Fachinstallateur gemäß IEC 60364-7-701 (entsprechend VDE 0100 Teil 701) vorgenommen werden! Nationale sowie örtliche Vorschriften müssen berücksichtigt werden!
- Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte äußere flexible Leitung ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.
- Der Bauuntergrund muss für die Aufnahme des Gewichtes geeignet sein.
- Die Position des Produkts ist vor der Montage vom Benutzer festzulegen.
- Um Beschädigungen am Produkt zu vermeiden, muss es mit größter Sorgfalt behandelt werden.
- Ringe und andere Gegenstände die das Produkt beschädigen können, müssen vor der Montage abgelegt werden.
- Vor den Bohrarbeiten ist sicherzustellen, dass sich keine Wasser- oder Stromleitungen hinter der vorgesehenen Bohrstelle befinden.

EN General safety instructions and information

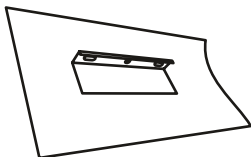
- The electrical installation must be performed by a professional installer, pursuant to IEC 60364-7-701 (corresponding to VDE 0100 Part 701)! National and local regulations must be observed!
- To prevent hazards, a damaged outer flexible line may only be replaced by the manufacturer, the manufacturer's service representative, or a comparable technician.
- The underlying structure must be suitable for bearing the weight involved.
- The user must determine the intended position of the product before the installation work begins.
- Handle this product with the utmost care to avoid damaging it.
- Rings and other objects that may damage the product must be removed before starting the installation work.
- Before carrying out any drilling work, ensure that no plumbing or wiring is routed.

FR Consignes de sécurité et informations générales

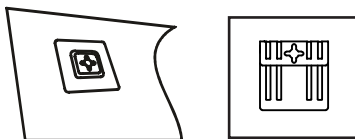
- L'installation électrique doit être réalisée par un installateur électricien spécialisé, conformément à la norme IEC 60364-7-701 (selon la norme allemande VDE 0100, partie 701) ! Les prescriptions nationales et locales doivent être prises en compte !
- Pour éviter des risques, un câble flexible extérieur endommagé ne doit être remplacé que par le fabricant, son représentant en dépannage ou un spécialiste comparable.
- Ne pas enlever les bandes de protection sur le produit avant la fin du montage mural.
- L'utilisateur doit déterminer la position du produit avant de procéder au montage.
- Afin d'éviter tout endommagement sur le produit, il faut agir avec la plus grande précaution possible.
- Les bagues ou tout autre objet pouvant endommager le produit doivent être retirés avant de procéder au montage.
- Avant les travaux de perçage, veuillez vous assurer qu'il n'y ait aucune conduite d'eau ni aucun câble électrique derrière l'emplacement de perçage prévu.

IT Avvertenze sulla sicurezza e informazioni generali

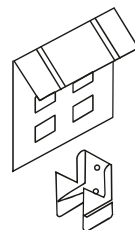
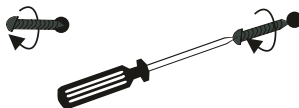
- L'installazione della parte elettrica deve essere eseguita da un installatore specializzato in conformità con IEC 60364-7-701 (nel rispetto della norma VDE 0100 Parte 701)! Rispettare le disposizioni nazionali e locali!
- Al fine di evitare rischi, un cavo esterno flessibile danneggiato può essere sostituito esclusivamente dal produttore, da un suo addetto all'assistenza o da un personale equivalente.
- La superficie di montaggio deve essere adeguata al peso da sostenere.
- La posizione del prodotto deve essere decisa dall'utente prima del montaggio.
- Per evitare danneggiamenti al prodotto, questo deve essere trattato con la massima cura.
- Gli anelli e altri oggetti che possono danneggiare il prodotto devono essere rimossi prima del montaggio.
- Prima delle operazioni di foratura accertarsi che non vi siano linee idriche o elettriche dietro il punto in cui si prevede la foratura.



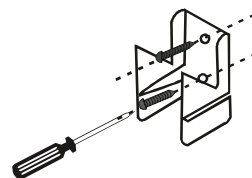
Soporte 4-1



Soporte 4-2



Soporte 4-3



ES Según el modelo de espejo existen 3 tipos de soportes diferentes (4-1, 4-2, 4-3). Determine el soporte que utiliza su espejo para seguir las instrucciones correspondientes.

DE Bitte beachten Sie: Es gibt drei verschiedene Arten von passenden Halterungen, überprüfen Sie bitte, welche Art auf dem Spiegel ist, den Sie gekauft haben.

Bohrpunkt anzeichnen, bohren, Dübel einstecken und Schraubhaken eindrehen gemäß 4-1, 4-2 oder 4-3.

EN Please note: there are three different types of fitting brackets, please check which style is on the mirror you have purchased.

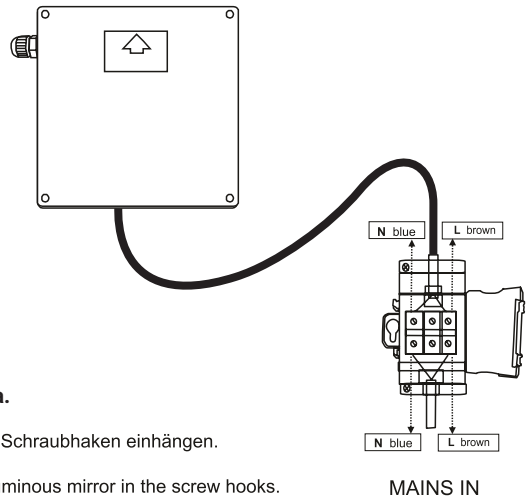
Measure the distance between the two brackets, mark the distance on the wall, check the mark are level, drill the holes, insert the wall plugs and fix according to 4-1, 4-2 or 4-3.

FR S'il vous plaît noter: il existe trois types différents de supports de montage, s'il vous plaît vérifier quel style est sur le miroir que vous avez acheté.

Drilling signes ponctuels, forage, chevilles d'insertion et crochets à vis à vis selon 4-1, 4-2 ou 4-3.

IT Si prega di notare: ci sono tre diversi tipi di staffe di montaggio, si prega di verificare che lo stile è lo specchio che avete acquistato.

Segni di perforazione punto, trapano, i tasselli e ganci a vite a vite secondo 4-1, 4-2 o 4-3.



ES Plano técnico de la instalación eléctrica.

DE Elektrik anschließen und Leuchtspiegel in die Schraubhaken einhängen.

EN Install the mains power cable and Place the luminous mirror in the screw hooks.

FR Connexion Miroir lumineux électrique et crochet dans les crochets à vis.

IT Collegamento specchio elettrico e gancio illuminato nei ganci a vite.

ES INSTRUCCIONES DE USO DEL ESPEJO

DE ANLEITUNG ZUR SPIEGELBEDIENUNG

EN MIRROR OPERATION INSTRUCTION

FR INSTRUCTIONS D'UTILISATION DU MIROIR

IT ISTRUZIONI PER IL FUNZIONAMENTO DELLO SPECCHIO

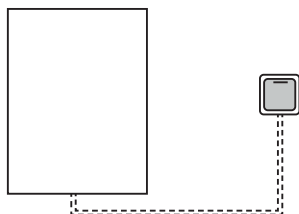
ES Interruptor de pared

DE Wandschalter

EN Wall Switch

FR Interrupteur mural

IT Interruttore a muro



ES Use su interruptor de pared para controlar el espejo

DE Informationen zur Steuerung finden Sie im Handbuch Ihres Wandschalters

EN Refer to your wall switch manual for control

FR Reportez-vous au manuel de votre interrupteur mural pour le contrôle

IT Fare riferimento al manuale dell'interruttore a parete per il controllo

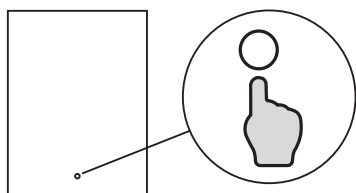
ES Sensor táctil

DE Berührungssensor

EN Touch Sensor

FR Détecteur tactile

IT Sensore tattile



ES TOQUE SIMPLE: Encender / Apagar

DE SINGLE TOUCH: Ein-/Ausschalteng

EN SINGLE TOUCH: Power On/Off

FR TOUCHE UNIQUE : Marche/Arrêt

IT TOCCO SINGOLO: accensione/spegnimento



ES TOQUE DOBLE: Cambio de temperatura color

DE DOUBLE TOUCH: Änderung der Farbtemperatur

EN DOUBLE TOUCH: Color temperature change

FR DOUBLE TOUCH : Changement de température de couleur

IT DOUBLE TOUCH: cambio temperatura colore



ES MANTENER PULSADO: Intensidad de brillo

DE HALTEN: Helligkeitsintensität

EN HOLD: Brightness intensity

FR HOLD : Intensité de la luminosité

IT TENERE: Intensità della luminosità



ES RECOMENDACIÓN DE MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA

Para evitar daños y optimizar su producto, no utilice nada abrasivo para limpiar la superficie. Limpiarlo enjuagando con agua limpia y secando con un paño suave de algodón o una esponja. Limpiar regularmente para evitar la acumulación de suciedad y manchas difíciles.

DE WARTUNGS- UND REINIGUNGSEMPFEHLUNG

Um Schäden zu vermeiden und Ihr Produkt zu optimieren, verwenden Sie bitte zum Reinigen der Oberfläche keine Scheuermittel. Reinigen Sie es, indem Sie es mit klarem Wasser abspülen und mit einem weichen Baumwolltuch oder Schwamm trocknen. Regelmäßig reinigen, um die Ansammlung von Schmutz und hartnäckigen Flecken zu verhindern.

EN MAINTENANCE AND CLEANING RECOMMENDATION

To avoid damage and optimize your product, please do not use anything abrasive to clean the surface. Cleaning it rinsing with clean water and drying with a soft cotton cloth or sponge. Clean regularly to prevent the accumulation of dirt and tough stains.

FR RECOMMANDATION D'ENTRETIEN ET DE NETTOYAGE

Pour éviter tout dommage et optimiser votre produit, veuillez ne pas utiliser d'abrasif pour nettoyer la surface. Nettoyez-le en le rinçant à l'eau claire et en le séchant avec un chiffon en coton doux ou une éponge. Nettoyer régulièrement pour éviter l'accumulation de saleté et de taches tenaces.

IT RACCOMANDAZIONI PER LA MANUTENZIONE E LA PULIZIA

Per evitare danni e ottimizzare il prodotto, non utilizzare nulla di abrasivo per pulire la superficie. Pulirlo risciacquando con acqua pulita e asciugando con un panno di cotone morbido o una spugna. Pulire regolarmente per prevenire l'accumulo di sporco e macchie ostinate.

